

N° 37723

Le 8 février 2018

February 8, 2018

Coram : Le juge en chef Wagner et les juges
Abella, Moldaver, Karakatsanis, Gascon,
Côté, Brown, Rowe et Martin

Coram: Wagner C.J. and Abella, Moldaver,
Karakatsanis, Gascon, Côté, Brown, Rowe
and Martin JJ.

ENTRE :

BETWEEN:

Claude Trépanier et Fédération des
médecins spécialistes du Québec

Claude Trépanier and Fédération des
médecins spécialistes du Québec

Demandeurs

Applicants

- et -

- and -

Yves Bolduc, en sa qualité de ministre de la
santé et des services sociaux et Procureure
générale du Québec

Yves Bolduc, in his capacity as Minister of
Health and Social Services and Attorney
General of Quebec

Intimés

Respondents

JUGEMENT

JUDGMENT

La demande d'autorisation d'appel de
l'arrêt de la Cour d'appel du Québec
(Montréal), numéro 500-09-025442-153,
2017 QCCA 860, daté du 1^{er} juin 2017, est
rejetée avec dépens.

The application for leave to appeal from the
judgment of the Court of Appeal of Quebec
(Montréal), Number 500-09-025442-153,
2017 QCCA 860, dated June 1, 2017, is
dismissed with costs.

- 2 -

N° 37723

C.J.C.